

Statistiese tabelle

- Geld- en bankwese: S-2—S-35
- Kapitaalmark: S-36—S-53
- Nasionale finansiële rekeninge: S-54—S-55
- Staatsfinansies: S-56—S-68
- Internasionale ekonomiese verhoudinge: S-69—S-82
- Nasionale rekeninge: S-83—S-104
- Algemene ekonomiese aanwysers: S-105—S-114

Statistical tables

- Money and banking: S-2—S-35
- Capital market: S-36—S-53
- National financial accounts: S-54—S-55
- Government finance: S-56—S-68
- International economic relations: S-69—S-82
- National accounts: S-83—S-104
- General economic indicators: S-105—S-114

**LANGTERMYNRENTENKOERSE OP
VASTE-RENTEDRAENDE BELEGGINGS**
Persentasie

**LONG-TERM INTEREST RATES
ON FIXED INTEREST-BEARING INVESTMENTS**
Percentage

Einde End of	Opbrengskoerse ¹ op nuwe uitgiftes ² Yields ¹ on new issues ²				Opbrengskoerse in sekondêre mark ⁴ Yields in secondary market ⁴			Koerse op nuwe verbandlenings ⁵ Rates on new mortgage loans ⁵				
	Staats- effekte Government stock	Openbare korporasie- effekte Public corporation stock	Munisipale ³ effekte Municipal ³ stock	Maatskappy- skuld- briewe Company loan securities	Staats- effekte Govern- ment stock	Openbare korpora- rasie- effekte Public corpora- tion stock	Maat- skappy- skuld- briewe Company loan securities	Bouverenigings Building societies		Ver- sekerers ⁷ Insurers ⁷	Pensioen- fondse ⁷ Pension funds ⁷	Deel- nemings- verbande Participating mortgage bonds
								Woonhuise ⁶ Dwellings ⁶	Ander Other			
1975	10,00	11,19	11,25	13,50	...	11,35	13,16	10,50-12,00	12,00	13,50	13,50	11,35
1976	11,00	12,90	12,86	14,00	11,00	12,65	13,75	10,50-12,00	12,00	14,00	14,00	11,35
1977	10,75	11,87	12,20	13,00	10,69	11,62	13,28	10,50-12,00	12,00	14,00	14,00	11,35
1978	10,00	10,29	9,95	11,16	9,72	9,95	11,18	10,00-12,00	11,50	13,00	13,00	10,80
1979	9,38	9,44	9,54	10,97	9,32	9,53	10,97	9,50-11,50	11,50	11,50	11,50	9,10
1980	11,76	11,80	12,35	12,83	11,81	12,20	13,03	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
1981	13,23	13,45	13,45	13,75	13,33	13,41	14,58	12,25-14,25	15,00	15,50	15,00	14,90
1980: Jan.	—	—	—	10,85	9,24	9,49	10,96	9,50-11,50	11,50	11,50	11,50	9,10
Feb.	—	9,57	—	10,97	9,26	9,48	10,86	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,10
Mrt./Mar.	—	—	9,42	11,06	9,26	9,42	11,30	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,10
April	9,25	9,50	—	—	9,41	9,59	11,28	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,10
Mei/May	—	9,59	—	11,02	9,53	9,84	11,26	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,10
Jun.	—	9,84	9,40	11,31	9,54	10,01	11,28	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
Jul.	9,80	—	—	11,47	9,85	10,21	11,32	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
Aug.	—	10,49	—	11,25	10,08	10,59	10,70	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
Sept.	—	10,85	10,44	12,21	10,40	10,97	11,40	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
Okt./Oct.	—	10,99	—	12,47	11,11	11,52	11,91	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
Nov.	—	11,80	12,35	—	11,54	12,15	12,69	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
Des./Dec.	11,76	—	—	12,83	11,81	12,20	13,03	9,00-11,00	11,00	11,50	11,50	9,70
1981: Jan.	—	13,02	—	—	12,48	12,89	13,30	9,75-11,75	11,75	12,00	12,00	9,70
Feb.	—	13,25	—	—	12,73	13,05	14,27	9,75-11,75	11,75	13,50	13,50	9,70
Mrt./Mar.	—	13,50	—	—	12,75	12,93	14,02	9,75-11,75	11,75	13,50	13,50	10,81
April	—	13,00	—	13,75	12,69	12,98	13,77	11,25-13,25	13,75	13,50	13,50	10,81
Mei/May	13,02	—	—	—	13,05	13,11	13,80	11,25-13,25	13,75	13,50	13,50	10,81
Jun.	—	—	13,00	—	13,03	13,13	13,75	11,25-13,25	13,75	13,50	13,50	10,81
Jul.	—	13,25	—	—	13,02	13,20	13,80	11,25-13,25	13,75	13,50	13,50	12,97
Aug.	—	—	—	—	13,10	13,17	14,21	12,25-14,25	14,75	13,50	14,00	12,97
Sept.	—	13,55	—	—	13,22	13,23	14,18	12,25-14,25	14,75	15,50	14,00	12,97
Okt./Oct.	13,21	13,24	—	—	13,21	13,27	14,44	12,25-14,25	15,00	15,50	15,00	14,90
Nov.	—	13,45	13,45	—	13,24	13,32	14,58	12,25-14,25	15,00	15,50	15,00	14,90
Des./Dec.	13,23	—	—	—	13,33	13,41	14,58	12,25-14,25	15,00	15,50	15,00	14,90
1982: Jan.	—	13,90	—	—	13,93	13,95	14,77	12,25-14,25	15,00	15,50	15,00	15,67
Feb.	14,42 ^a	14,30	—	—	14,20	14,27	15,53	13,25-15,25	16,00	15,50	15,00	15,90
Mrt./Mar.	—	—	14,66	15,00	14,30	14,51	15,68	13,25-15,25	16,00	15,50	16,00	17,50
April	14,72 ^a	14,70	—	—	14,22	14,37	15,93	13,25-15,25	16,00	15,50	16,00	17,50
Mei/May	—	14,30	—	—	14,15	14,19	15,79	13,25-15,25	16,00	18,00	16,00	17,50
Jun.	14,68 ^a	14,65	—	—	14,49	14,55	15,95	13,25-15,25	16,00	18,00	17,00	17,50
Jul.	—	14,90	—	—	14,70	14,78	16,00	14,25-16,25	17,50	—	—	18,37
Aug.	—	14,80	—	—	14,09	14,16	16,09	14,25-16,25	17,50	—	—	18,37
Sept.	—	13,85	13,36	—	12,72	12,80	16,68	14,25-16,25	17,50	—	—	18,37
Okt./Oct.	12,95 ^a	—	—	—	12,19	12,41	15,78	14,25-16,25	—	—	—	—
Nov.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Des./Dec.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

1. Met insluiting van makelaarskommissie behalwe in die geval van staats-effekte. Jaarsyfer dui op laaste uitgifte gedurende die jaar.
 2. Effekte met die langste looptyd op die betrokke datum.
 3. Slegs die vyf grootste munisipaliteite, naamlik Durban, Johannesburg, Kaapstad, Port Elizabeth en Pretoria.
 4. Gebaseer op transaksies in langtermyn-effekte op die Johannesburgse Effektebeurs.
 5. Oorheersende koerse.
 6. Insluitende individuele deeltitelwooneenhede.
 7. Verbande geregistreer oor nywerheids- en sentraalgeleë stadse eiendomme.
 8. Tenderuitgifte.
- — Dui aan dat geen nuwe uitgiftes gemaak is nie.

1. Including broker's commission except in the case of government stock. Annual figure relates to last issue during the year.
 2. Securities with the longest maturity at the particular date.
 3. Only the five largest municipalities, namely Cape Town, Durban, Johannesburg, Port Elizabeth and Pretoria.
 4. Based on transactions in long-term stock on the Johannesburg Stock Exchange.
 5. Predominating rates.
 6. Including individual sectional title dwelling units.
 7. Mortgages secured by industrial and centrally situated city properties.
 8. Tender issue.
- — Denotes that no new securities were issued.

PERMANENTE BOUVERENIGINGS¹

Laste
R miljoene

PERMANENT BUILDING SOCIETIES¹

Liabilities
R millions

Einde End of	Deposito's ² Deposits ²		Aandele Shares					Reserves	Ander laste ⁵ Other liabilities ⁵	Totale laste Total liabilities	Verandering in deposito's en aandele seisoensinvloed uitgeskakel ⁶ Change in deposits and shares, seasonally adjusted ⁶		
	Spaar ³ Savings ³	Vaste Fixed	Onbepaaldetermyn Indefinite period		Vastetermyn Fixed-period		Totaal Total						
			Belasting- vrye Tax free	Ander Other	Subskripsie Subscription	Opbetaalde ⁴ Paid-up ⁴							
Deposito's Deposits	Aandele Shares	Totaal Total											
1975	1 285	1 434	625	1 472	414	555	3 066	133	110	6 028	551	236	787
1976	1 429	1 527	713	1 599	468	623	3 403	145	142	6 646	237	338	574
1977	1 511	1 748	874	1 697	541	602	3 714	159	202	7 334	303	311	614
1978	1 672	2 130	1 041	1 658	630	783	4 112	177	207	8 298	543	398	941
1979	2 061	2 548	1 174	2 034	757	925	4 900	201	212	9 922	807	788	1 595
1980	2 691	3 043	1 257	2 915	897	906	5 975	217	227	12 153	1 125	1 075	2 200
1981	3 119	4 091	1 380	2 573	995	1 139	6 087	241	278	13 816	1 476	112	1 588
1980: Jan.	2 092	2 545	1 188	2 100	776	931	4 995	201	...	...	60	101	162
Feb.	2 109	2 558	1 199	2 180	792	935	5 106	201	...	...	50	111	168
Mrt./Mar.	2 196	2 591	1 216	2 316	836	939	5 307	204	158	10 456	66	153	192
April	2 221	2 600	1 225	2 386	843	931	5 385	219	...	...	62	81	151
Mei/May	2 258	2 609	1 233	2 482	850	925	5 490	217	...	...	67	110	177
Jun.	2 286	2 628	1 227	2 582	858	923	5 590	217	217	10 938	79	101	179
Jul.	2 339	2 719	1 234	2 639	865	920	5 658	217	...	...	129	83	213
Aug.	2 397	2 844	1 240	2 695	871	920	5 726	208	...	...	150	74	232
Sept.	2 519	2 934	1 250	2 767	888	921	5 826	217	181	11 677	142	79	235
Okt./Oct.	2 571	3 002	1 254	2 856	886	916	5 912	217	...	...	130	81	206
Nov.	2 661	3 018	1 257	2 896	891	913	5 957	217	...	...	103	61	163
Des./Dec.	2 691	3 043	1 257	2 915	897	906	5 975	217	227	12 153	85	43	123
1981: Jan.	2 661	3 143	1 262	2 905	903	953	6 023	217	...	...	105	54	160
Feb.	2 650	3 188	1 266	2 900	937	991	6 095	218	...	...	53	70	132
Mrt./Mar.	2 727	3 282	1 277	2 927	947	1 009	6 160	221	193	12 583	117	18	105
April	2 747	3 469	1 275	2 904	949	1 033	6 161	241	...	...	235	4	248
Mei/May	2 801	3 626	1 272	2 877	953	1 059	6 161	241	...	...	233	4	238
Jun.	2 811	3 613	1 265	2 856	964	1 073	6 158	240	223	13 045	30	-1	28
Jul.	2 844	3 704	1 258	2 822	967	1 080	6 127	241	...	...	108	-16	93
Aug.	2 854	3 858	1 299	2 775	971	1 096	6 141	241	...	...	127	20	156
Sept.	2 971	3 850	1 340	2 758	978	1 117	6 193	241	220	13 475	38	30	83
Okt./Oct.	3 004	3 975	1 367	2 673	980	1 135	6 155	241	...	...	169	-44	119
Nov.	3 049	4 054	1 377	2 626	986	1 139	6 128	241	...	...	120	-10	109
Des./Dec.	3 119	4 091	1 380	2 573	995	1 139	6 087	241	278	13 816	139	-15	118
15	118												
1982: Jan.	3 093	4 132	1 381	2 539	990	1 135	6 045	241	...	...	52	-36	17
Feb.	3 064	4 154	1 415	2 470	1 009	1 132	6 026	241	...	...	12	-22	-1
Mrt./Mar.	3 074	4 429	1 423	2 444	1 020	1 133	6 020	244	195	13 962	220	-54	145
April	3 066	4 639	1 411	2 384	1 024	1 125	5 944	259	...	...	231	-73	167
Mei/May	3 068	4 743	1 381	2 404	1 030	1 123	5 938	261	...	...	131	-2	130
Jun.	3 045	4 891	1 360	2 381	1 034	1 123	5 898	261	270	14 365	159	-40	118
Jul.	3 070	4 962	1 347	2 385	1 037	1 119	5 888	261	...	...	78	6	86
Aug.	3 081	4 991	1 337	2 429	1 040	1 111	5 916	261	...	...	-0	35	44
Sept.	3 224	5 090	1 337	2 447	1 047	1 114	5 945	261	...	...	173	7	194
Okt./Oct.													
Nov.													
Des./Dec.													

1. Daar bestaan ook tydelike bouverenigings, waarvan die totale laste kleiner as R5 miljoen is.
2. Insluitende opgelope rente.
3. Insluitende transmissiedeposito's.
4. Gedurende 1969 is bouverenigings gemagtig om spesiale vastetermynaandele met 'n gewaarborgde dividendkoers oor die hele looptyd van die aandele uit te reik.
5. Insluitende staatslenings ingevolge behuiskemas, banklenings en oortrekkings, en kollaterale deposito's.
6. As gevolg van die afsonderlike uitskakeling van die seisoensinvloed, sal die totaal van veranderinge in deposito's en aandele nie noodwendig ooreenstem met die verandering in die totaal nie.

1. There are also terminating building societies, the total liabilities of which are less than R5 million.
2. Including accrued interest.
3. Including transmission deposits.
4. During 1969 building societies were authorised to issue special fixed period shares with a guaranteed dividend rate throughout the whole currency of the share.
5. Including government loans under housing schemes, bank loans and overdrafts, and collateral deposits.
6. Because of the separate adjustment for seasonal influences, the total of changes in deposits and shares will not necessarily agree with the change in the total.

PERMANENTE BOUVERENIGINGS¹

Bates

R miljoene

PERMANENT BUILDING SOCIETIES¹

Assets

R millions

Einde End of	Kontant, deposito's en effekte ² Cash, deposits and securities ²					Verband- voorskotte Mortgage advances	Lenings teen aandele en deposito's Loans against shares and deposits	Vaste eiendom ⁴ Fixed property ⁴	Eiendoms- ontwik- kelings- filiale ⁵ Property develop- ment subsidiaries ⁵	Ander bates Other assets	Totale bates Total assets
	Kontant en deposito's Cash and deposits	Staats- effekte Government stock	Effekte van en lenings aan plaaslike owerhede Stock of and loans to local authorities	Effekte van openbare korporasies Public corporation stock	Ander ³ Other ³						
1975	584	70	85	67	25	831	4 877	143	157	20	6 028
1976	496	70	89	69	17	741	5 553	167	168	17	6 646
1977	345	238	94	143	22	842	6 060	189	190	21	7 334
1978	411	366	111	328	36	1 252	6 572	211	226	5	8 298
1979	559	566	162	503	38	1 828	7 552	235	237	36	9 922
1980	926	490	144	365	62	1 987	9 594	286	236	3	12 153
1981	1 124	288	128	389	54	1 983	11 085	417	254	8	13 816
1980: Jan.	607	585	164	496	43	1 895	7 656	238	238	33	10 456
Feb.	610	641	162	498	46	1 957	7 767	247	238	33	10 456
Mrt./Mar.	653	597	159	524	49	1 982	7 889	250	238	38	10 456
April	625	614	169	545	48	2 001	8 006	255	235	39	10 456
Mei/May	686	594	167	553	50	2 050	8 152	255	239	40	10 456
Jun.	711	607	172	525	58	2 073	8 307	257	239	41	10 938
Jul.	871	505	171	523	52	2 122	8 494	301	241	41	10 938
Aug.	891	534	161	528	54	2 168	8 700	267	241	43	10 938
Sept.	901	536	154	498	54	2 143	8 906	273	241	44	11 677
Okt./Oct.	918	533	155	469	63	2 138	9 164	274	241	45	11 677
Nov.	967	497	155	404	64	2 087	9 387	280	239	48	11 677
Des./Dec.	926	490	144	365	62	1 987	9 594	286	236	3	12 153
1981: Jan.	913	471	140	356	63	1 943	9 768	285	233	49	12 583
Feb.	912	394	129	332	53	1 820	9 954	340	233	49	12 583
Mrt./Mar.	744	415	126	363	50	1 698	10 135	376	234	51	12 583
April	839	402	129	359	48	1 777	10 283	384	236	56	12 583
Mei/May	975	371	133	358	47	1 884	10 402	391	237	56	12 583
Jun.	1 052	266	132	271	48	1 769	10 546	421	237	58	13 045
Jul.	975	263	129	309	51	1 727	10 684	461	237	59	13 045
Aug.	1 112	257	130	273	55	1 827	10 789	486	239	59	13 045
Sept.	993	296	132	304	51	1 776	10 855	477	242	66	13 475
Okt./Oct.	1 036	325	132	324	50	1 867	10 928	436	243	68	13 475
Nov.	1 131	278	128	358	50	1 945	11 016	429	246	69	13 475
Des./Dec.	1 124	288	128	389	54	1 983	11 085	417	254	8	13 816
1982: Jan.	1 208	238	128	350	57	1 981	11 165	412	252	74	13 962
Feb.	1 086	289	130	336	62	1 903	11 215	416	253	75	13 962
Mrt./Mar.	701	528	129	451	53	1 862	11 276	438	256	71	13 962
April	1 069	305	121	352	60	1 907	11 353	441	262	79	13 962
Mei/May	1 212	285	125	354	67	2 043	11 423	433	264	78	13 962
Jun.	1 258	252	118	341	66	2 035	11 510	425	267	86	14 365
Jul.	1 266	317	104	333	107	2 127	11 594	423	268	89	14 365
Aug.	1 217	339	98	334	135	2 123	11 690	425	272	88	14 365
Sept.	1 156	400	103	387	100	2 146	11 802	426	280	87	14 365
Okt./Oct.											
Nov.											
Des./Dec.											

1. Daar bestaan ook tydelike bouverenigings waarvan die totale bates kleiner as R5 miljoen is.

2. Teen boekwaardes.

3. Insluitende opgelope rente.

4. Insluitende eiendomme in besit.

5. Belegging in aandele van en regstreekse lenings aan eiendomsontwikkelingsmaatskappye waarvan bouverenigings die meerderheidsaandeelhouders is. Tot en met Desember 1976 is hierdie bedrag onder "ander bates" ingesluit.

1. There are also terminating building societies, the total assets of which are less than R5 million.

2. At book values.

3. Including accrued interest.

4. Including properties in possession.

5. Investment in shares of and direct loans to property development companies of which building societies are the majority shareholders. Up to December 1976, this amount has been included under "other assets".

PERMANENTE BOUVERENIGINGS
Uitgesoekte poste en transaksies
R miljoen

PERMANENT BUILDING SOCIETIES
Selected items and transactions
R millions

Tydperk Period	Verplichings teenoor publiek ¹ Liabilities to public ¹		Oorskotbesit ¹ Excess holdings ¹		Verhouding tot verplichings teenoor publiek ¹ (%) Ratio to liabilities to public ¹ (%)		Nuwe verbandlenings en her-voorskotte toegestaan gedurende tydperk ⁵ New mortgage loans and re-advances granted during period ⁵			Verband- lenings uitbetaal gedurende die tydperk ⁷ Mortgage loans paid out during the period ⁷	Voorskotte toegestaan maar nog nie uitbetaal nie ¹ Advances granted but not yet paid out ¹	Kapitaal- deling o verband- voorskotte gedur- ende tydperk ⁷ Capital repayment on mortgage loans during period ⁷
	Uitsluitende onbepaalde- termyn- aandeel Excluding indefinite- period shares	Insluitende onbepaalde- termyn- aandeel Including indefinite- period shares	Likwiede bates Liquid assets	Totale voorge- skrewe beleggings ² Total prescribed investments ²	Oorskot likwiede bates ³ Excess liquid assets ³	Oorskot voorge- skrewe beleggings ⁴ Excess prescribed investments ⁴	Bruto/Gross		Netto lenings, totaal Net loans, total			
							Totaal Total	Gemiddeld vir woon- huise ⁶ Average for dwellings ⁶ R'000				
1975	4 083	5 814	48	222	1,2	3,9	...	...	1 261	1 081	401	589
1976	4 323	6 404	65	65	1,5	1,0	...	...	1 070	1 199	273	634
1977	4 595	7 024	69	116	1,5	1,7	...	...	914	986	197	630
1978	5 610	7 977	85	475	1,5	6,0	...	...	1 310	1 149	410	733
1979	7 163	9 576	111	932	1,6	9,7	2 882	20,1	2 458	2 103	880	1 125
1980	9 189	11 730	103	728	1,1	6,2	5 218	24,1	4 600	4 191	1 635	2 057
1981	9 928	13 337	185	541	1,9	4,1	2 482	28,2	1 700	3 282	513	1 955
1980: Jan.	7 266	9 707	133	982	1,8	10,1	280	21,5	251	213	929	116
Feb.	7 422	9 850	46	1 030	0,6	10,5	436	21,7	376	267	1 036	150
Mrt./Mar.	7 756	10 168	123	1 042	1,6	10,2	408	21,8	362	223	1 137	96
April	7 901	10 280	90	1 035	1,1	10,1	414	22,8	368	375	1 314	160
Mei/May	8 042	10 428	86	1 043	1,0	9,9	447	23,5	400	219	1 409	176
Jun.	8 188	10 528	100	1 042	1,2	9,8	459	23,9	407	352	1 500	200
Jul.	8 425	10 743	121	1 059	1,5	9,9	476	24,9	425	369	1 582	171
Aug.	8 738	10 994	92	1 074	1,1	9,7	527	25,3	466	379	1 701	172
Sept.	9 034	11 298	101	1 013	1,1	9,0	495	25,3	438	392	1 775	191
Okt./Oct.	8 400	11 516	104	957	1,2	8,3	461	26,3	402	418	1 794	191
Nov.	9 303	11 654	89	848	1,0	7,3	526	26,0	481	493	1 803	252
Des./Dec.	9 189	11 730	103	728	1,1	6,2	289	27,3	224	491	1 635	182
1981: Jan.	9 172	11 853	179	660	1,9	5,6	215	27,0	173	329	1 489	260
Feb.	9 060	11 956	95	520	1,0	4,4	210	26,7	154	476	1 297	337
Mrt./Mar.	9 084	12 196	134	393	1,4	3,2	186	26,0	129	457	1 105	275
April	9 120	12 388	203	457	2,2	3,7	202	28,3	140	263	999	117
Mei/May	9 376	12 593	164	544	1,7	4,3	226	28,2	161	273	915	153
Jun.	9 333	12 603	67	410	0,7	3,2	216	28,6	156	268	831	127
Jul.	9 349	12 694	96	365	1,0	2,9	193	29,5	121	245	700	121
Aug.	9 462	12 906	176	457	1,8	3,5	168	27,7	104	217	597	102
Sept.	9 571	13 063	191	380	2,0	2,9	191	29,1	115	191	539	128
Okt./Oct.	9 759	13 176	214	458	2,2	3,5	239	27,6	160	185	558	111
Nov.	9 869	13 270	155	513	1,5	3,9	254	29,7	170	200	552	111
Des./Dec.	9 928	13 337	185	541	1,9	4,1	182	30,0	117	178	513	113
1982: Jan.	10 074	13 312	164	523	1,6	3,9	192	31,2	136	194	519	143
Feb.	10 095	13 289	93	428	0,9	3,2	200	30,4	134	147	519	74
Mrt./Mar.	10 315	13 619	154	365	1,5	2,7	251	32,0	162	133	501	46
April	10 485	13 705	154	413	1,5	3,0	210	32,6	137	145	517	80
Mei/May	10 613	13 811	165	541	1,6	3,9	233	32,3	160	169	534	89
Jun.	10 731	13 879	156	550	1,5	3,8	282	33,8	190	209	551	120
Jul.	10 799	13 962	138	603	1,3	4,3	245	34,1	170	172	557	93
Aug.	10 829	14 035	134	604	1,2	4,4	248	34,3	170	197	557	97
Sept.	11 056	14 319	153	656	1,4	4,6	273	33,2	186	207	553	89
Okt./Oct.												
Nov.												
Des./Dec.												

1. Aan die einde van die tydperk.

2. Insluitende likwiede bates.

3. Oorskot bo die bedrag wat gehou moet word teenoor verplichings teenoor die publiek, uitgesonderd onbepaalde-termyn-aandeel.

4. Oorskot bo die bedrag wat gehou moet word teenoor totale verplichings teenoor die publiek, insluitende onbepaalde-termyn-aandeel.

5. Bruto bedrag verwys na verbandlenings toegestaan voordat uitstaande verbandsaldo's ten opsigte van die aangekoopte eiendom daarvan afgetrek is. Netto bedrag verwys na die bruto syfer verminder met die bedrag van bestaande verbandlenings wat binne dieselfde bouvereniging na nuwe verbandgewers oorgedra is.

6. Insluitende individuele deeltitelwooneenhede. Bedrag in rand duisende.

7. Insluitende betalings ten opsigte van bedrae wat bo en behalwe die hoof-som deur bouverenigings uitgeleen is.

1. As at end of the period.

2. Including liquid assets.

3. Excess over and above the amount to be held against liabilities to the public, excluding indefinite-period shares.

4. Excess over and above the amount to be held against total liabilities to the public, including indefinite-period shares.

5. Gross amount refers to mortgage loans granted before deducting the mortgage balances outstanding on the property purchased. Net amount refers to the gross figure, reduced by the amount of existing mortgage loans transferred within the same building society to new mortgagors.

6. Including individual sectional title dwelling units. Amount in rand thousands.

7. Including payments in respect of amounts over and above the principal advanced by building societies.

PERMANENTE BOUVERENIGINGS
Voorgeskrewe beleggings
R miljoen

PERMANENT BUILDING SOCIETIES
Prescribed investments
R millions

Einde End of	Likwiede bates ¹ /Liquid assets ¹				Ander voorgeskrewe beleggings ⁵ /Other prescribed investments ⁵						Totale voorgeskrewe beleggings Total prescribed investments
	Munt, banknote, deposito's en daggeld Coin, banknotes, deposits and money at call	Korttermyn- ² staats- effekte ³ Short-term ² government stock ³	Ander ⁴ Other ⁴	Totaal Total	Ander deposito's Other deposits	Ander staats- effekte ³ Other government stock ³	Effekte van en lenings aan plaaslike owerhede ³ Stock of and loans to local authorities ³	Effekte van openbare korporasies ³ Public corporation stock ³	Ander Other	Totaal Total	
1975	328	36	17	381	257	30	71	42	17	417	798
1976	358	49	10	417	138	16	73	44	13	284	701
1977	271	133	40	444	74	105	83	94	15	371	815
1978	273	159	105	537	139	221	111	238	21	730	1 267
1979	326	238	147	711	233	358	166	379	33	1 169	1 880
1980	521	269	137	927	405	196	127	206	42	976	1 903
1981	858	60	125	1 043	267	194	108	225	39	833	1 876
1980: Jan.	347	243	150	740	260	367	166	371	35	1 199	1 939
Feb.	331	213	119	663	279	459	163	398	38	1 337	2 000
Mrt./Mar.	380	253	124	757	273	375	161	420	41	1 270	2 027
April	355	271	131	757	282	368	171	434	40	1 295	2 052
Mei/May	351	269	148	768	336	341	169	413	44	1 303	2 071
Jun.	358	279	161	798	354	342	173	378	41	1 288	2 086
Jul.	487	196	152	835	385	317	165	372	44	1 283	2 118
Aug.	443	233	152	828	449	305	155	371	47	1 327	2 155
Sept.	473	236	158	867	428	300	147	332	46	1 253	2 120
Okt./Oct.	473	260	168	901	445	264	146	296	43	1 194	2 095
Nov.	527	241	132	900	440	235	139	252	44	1 110	2 010
Des./Dec.	521	269	137	927	405	196	127	206	42	976	1 903
1981: Jan.	608	252	131	991	305	182	121	200	42	850	1 841
Feb.	591	192	120	903	322	164	109	174	43	812	1 715
Mrt./Mar.	598	212	119	929	145	168	108	207	41	669	1 598
April	675	195	128	998	163	175	112	198	39	687	1 685
Mei/May	703	145	115	963	272	198	113	208	37	828	1 791
Jun.	804	39	40	883	249	198	111	198	37	793	1 676
Jul.	790	49	72	911	185	184	109	202	40	720	1 631
Aug.	905	38	47	990	207	189	110	194	41	741	1 731
Sept.	852	87	74	1 013	141	176	112	196	39	664	1 677
Okt./Oct.	869	89	89	1 047	167	203	115	205	35	725	1 772
Nov.	852	44	105	1 001	279	200	109	219	36	843	1 844
Des./Dec.	858	60	125	1 043	267	194	108	225	39	833	1 876
1982: Jan.	919	15	96	1 030	289	186	106	215	41	837	1 867
Feb.	852	59	46	957	234	186	106	240	47	813	1 770
Mrt./Mar.	584	279	158	1 021	117	191	104	230	41	683	1 704
April	910	75	62	1 047	159	191	99	246	38	733	1 780
Mei/May	952	43	77	1 072	260	205	104	245	46	860	1 932
Jun.	974	39	59	1 072	283	198	97	253	36	867	1 939
Jul.	962	22	84	1 068	304	246	83	248	50	931	1 999
Aug.	894	42	112	1 048	322	259	79	250	50	960	2 008
Sept.	844	94	133	1 071	312	284	88	274	41	999	2 070
Okt./Oct.											
Nov.											
Des./Dec.											

1. Munt, banknote, onmiddellik opeisbare deposito's by monetêre bank-instellings, daggeld, skatkiswissels, Landbankwissels, korttermynstaat-seffekte en Landbankobligasies en ander goedgekeurde bates.

2. 'n Uitstaande looptyd van drie jaar of minder.

3. Teen statutêre waarde.

4. Korttermyn-Landbankobligasies, skatkiswissels en opgelope rente.

5. Deposito's, staatseffekte en Landbankobligasies wat nie as likwiede bates geld nie, effekte van en lenings aan plaaslike owerhede, effekte van uitgesoekte openbare korporasies, en ander goedgekeurde beleggings.

1. Coin, banknotes, demand deposits with monetary banking institutions, money at call, Treasury bills, Land Bank bills, short-term government stock and Land Bank debentures and other approved assets.

2. An unexpired maturity of three years or less.

3. At statutory value.

4. Short-term Land Bank debentures, Treasury bills and accrued interest.

5. Deposits, government stock and Land Bank debentures not ranking as liquid assets, stock of and loans to local authorities, stock of selected public corporations, and other approved investments.

PERMANENTE BOUVERENIGINGS
Netto¹ verbandlenings toegestaan
R miljoene

PERMANENT BUILDING SOCIETIES
Net¹ mortgage loans granted
R millions

Tydperk Period	Vir oprigting van geboue/For construction of buildings					Op bestaande geboue/On existing buildings					Op onbeboude grond On vacant land	Totaal Total
	Wonings Dwellings	Woonstelle Flats	Ander geboue Other buildings	Hiervoor- skotte en verdere verband- lenings Re-advances and further mortgage loans	Totaal Total	Wonings Dwellings	Woonstelle Flats	Ander geboue Other buildings	Hiervoor- skotte en verdere verband- lenings Re-advances and further mortgage loans	Totaal Total		
1975	...	...	...	...	379	...	...	...	...	842	40	1 261
1976	...	...	...	...	337	...	...	...	...	707	26	1 070
1977	...	...	...	...	239	...	...	...	...	664	11	914
1978	...	...	...	...	323	...	...	...	...	977	10	1 310
1979	427	52	29	57	565	1 468	92	62	245	1 867	25	2 457
1980	753	138	48	165	1 104	2 690	205	82	429	3 408	88	4 600
1981	359	41	9	70	479	1 037	35	13	115	1 200	21	1 700
1980: Jan.	38	6	2	12	58	162	6	3	18	189	4	251
Feb.	59	7	3	11	80	229	20	7	35	291	5	376
Mrt./Mar.	63	6	3	11	83	218	15	7	32	272	7	362
April	58	6	4	11	79	222	17	7	37	283	6	368
Mei/May	68	11	3	13	95	235	14	7	38	294	11	400
Jun.	71	13	3	14	101	234	19	8	37	298	8	407
Jul.	71	14	6	14	105	241	20	10	40	311	9	425
Aug.	75	17	5	16	113	264	27	10	44	345	8	466
Sept.	73	14	7	19	113	246	19	7	44	316	9	438
Okt./Oct.	59	18	6	15	98	231	19	8	38	296	8	402
Nov.	79	37	4	21	141	266	16	5	45	332	8	481
Des./Dec.	39	-11	2	8	38	143	14	3	21	181	5	224
1981: Jan.	35	4	1	8	48	102	6	3	12	123	2	173
Feb.	30	2	1	7	40	91	5	2	12	110	3	153
Mrt./Mar.	27	7	1	8	43	69	5	0	11	85	1	129
April	31	5	0	6	42	82	1	1	9	93	5	140
Mei/May	36	3	1	7	47	96	2	1	13	112	2	161
Jun.	37	4	1	6	48	94	1	2	10	107	1	156
Jul.	28	3	1	5	37	71	2	1	9	83	1	121
Aug.	23	3	0	4	30	66	1	1	5	73	1	104
Sept.	26	-0	1	4	31	76	1	1	6	84	1	116
Okt./Oct.	30	4	1	5	40	103	5	1	9	118	2	160
Nov.	34	5	0	7	46	110	3	1	10	124	0	170
Des./Dec.	21	2	0	4	27	78	2	-0	9	89	1	117
1982: Jan.	29	2	0	5	36	88	2	1	9	100	0	136
Feb.	27	2	1	4	34	87	3	1	8	99	1	134
Mrt./Mar.	34	4	0	5	43	105	2	0	10	117	2	162
April	33	3	1	4	41	84	1	1	9	95	1	137
Mei/May	38	1	1	5	45	101	0	1	12	114	1	160
Jun.	44	3	2	6	55	115	4	1	14	134	1	190
Jul.	43	9	1	4	57	94	5	1	13	113	0	170
Aug.	42	6	0	6	54	100	3	1	11	115	1	170
Sept.	45	6	0	5	57	110	4	1	13	128	1	186
Okt./Oct.												
Nov.												
Des./Dec.												

1. Sien voetnoot 5 op bladsy S—39.

1. See footnote 5 on page S—39.

PERMANENTE BOUVERENIGINGS
Indeling van deposante, aandeelhouders
en leners
R miljoen

PERMANENT BUILDING SOCIETIES
Classification of depositors, shareholders
and borrowers
R millions

	Einde/End of								
	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	
Deposante									Depositors
Inwoners ¹									Residents ¹
Bankinstellings	39	33	29	20	42	32	46	53	Banking institutions
Versekerers	34	68	76	115	106	96	149	156	Insurers
Pensioenfondse	44	52	75	98	98	153	268	216	Pension funds
Ander finansiële instellings	6	11	11	10	19	47	44	71	Other financial institutions
Openbare en private maatskappye	137	178	167	200	351	494	634	919	Public and private companies
Openbare korporasies	8	14	13	8	22	49	83	108	Public corporations
Plaaslike owerhede	80	80	72	92	107	168	194	225	Local authorities
Ander openbare owerhede	38	47	47	56	45	43	60	100	Other public authorities
Alle ander ²	1 764	2 215	2 443	2 630	2 970	3 482	4 227	5 332	All other ²
Nie-inwoners	18	21	24	30	42	45	29	30	Non-residents
Totale deposito's³	2 168	2 719	2 957	3 259	3 802	4 609	5 734	7 210	Total deposits³
Aandeelhouders									Shareholders
Inwoners ¹									Residents ¹
Bankinstellings	23	23	28	24	28	91	26	26	Banking institutions
Versekerers	65	63	55	33	29	104	179	149	Insurers
Pensioenfondse	12	11	11	8	8	30	45	14	Pension funds
Ander finansiële instellings	5	3	2	4	4	17	68	45	Other financial institutions
Openbare en private maatskappye	41	45	45	45	38	58	207	152	Public and private companies
Openbare korporasies	18	23	14	18	20	44	54	42	Public corporations
Openbare owerhede	7	12	13	11	8	31	54	42	Public authorities
Alle ander ²	2 635	2 859	3 206	3 535	3 940	4 482	5 312	5 589	All other ²
Nie-inwoners	24	26	29	35	37	43	30	28	Non-residents
Totale aandeelkapitaal	2 830	3 065	3 403	3 713	4 112	4 900	5 975	6 087	Total share capital
Leners									Borrowers
Inwoners ¹									Residents ¹
Finansiële instellings	3	3	7	6	8	8	6	6	Financial institutions
Openbare en private maatskappye	595	625	698	796	749	787	852	941	Public and private companies
Openbare korporasies	2	1	1	1	1	7	9	1	Public corporations
Openbare owerhede	1	0	0	1	1	1	2	4	Public authorities
Alle ander ²	3 829	4 387	5 008	5 438	6 016	6 975	9 004	10 543	All other ²
Nie-inwoners	4	4	5	7	8	9	7	6	Non-residents
Totale verband- en ander lenings uitstaande	4 434	5 020	5 719	6 249	6 783	7 787	9 880	11 500	Total mortgage and other loans outstanding

1. Inwoners van die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika en, vanaf 1980, ook van Bophuthatswana, Transkei en Venda.

2. Hoofsaaklik individue.

3. Insluitende opgelope rente.

1. Residents of the Republic of South Africa and South West Africa and, from 1980, also of Bophuthatswana, Transkei and Venda.

2. Mainly individuals.

3. Including accrued interest.

DEPOSITONEMENDE EN ANDER SPAARINSTELLINGS

Toename in beleggers se besit aan langertermynfondse

R miljoene

DEPOSIT-RECEIVING AND OTHER SAVINGS INSTITUTIONS

Increase in investors' holdings of longer-term funds

R millions

Tydperk Period	Bankinstellings ¹ Banking institutions ¹			Bouverenigings ² Building societies ²	Deelnemings- verband- skemas Participa- tion mortgage bond schemes	Staatspaarfasieliteit ³ /Government savings facilities ³						Totaal Total
	Spaar- deposito's Savings deposits	Langtermyn- deposito's Long-term deposits	Totaal Total			Posspaarbank Post Office Savings Bank			Ander/Other		Totaal Total	
						Deposito's Deposits	Spaar- sertifikate Savings certificates	Nasionale spaar- sertifikate National savings certificates	Verdedi- gingsbonus- obligasies Defence bonus bonds	Ander obligasies Other bonds		
1975	530	455	985	786	24	7	83	25	—	3	118	1 913
1976	301	—13	288	574	64	13	147	23	—	4	187	1 113
1977	243	422	665	614	13	5	196	9	17	109	336	1 628
1978	465	822	1 287	943	—21	9	181	19	53	139	401	2 610
1979	397	739	1 136	1 594	—14	26	118	30	128	113	415	3 131
1980	891	822	1 713	2 199	65	35	89	20	214	62	420	4 397
1981	411	8	419	1 588	148	10	—46	283	115	—126	236	2 391
1976: Mrt./Mar.	21	—164	—143	172	22	10	20	6	—	2	38	89
Jun.	62	25	87	88	17	0	28	6	—	1	35	227
Sept.	98	105	203	176	14	3	53	6	—	—	62	455
Des./Dec.	120	21	141	138	11	—0	46	5	—	1	52	342
1977: Mrt./Mar.	—25	76	51	188	—7	11	45	5	—	1	62	294
Jun.	80	151	231	108	9	—6	55	6	—	2	57	405
Sept.	80	11	91	187	7	1	50	2	—	48	101	386
Des./Dec.	108	184	292	131	4	—1	46	—4	17	58	116	543
1978: Mrt./Mar.	27	145	172	218	—9	8	47	—	10	28	93	474
Jun.	90	372	462	125	3	—2	54	0	13	54	119	709
Sept.	180	216	396	404	—7	3	55	5	13	40	116	909
Des./Dec.	168	89	257	196	—8	0	25	14	17	17	73	518
1979: Mrt./Mar.	—97	381	284	470	—5	11	22	8	27	37	105	854
Jun.	112	316	428	306	—3	3	32	7	30	27	99	830
Sept.	165	24	189	430	—10	7	28	7	32	34	108	717
Des./Dec.	217	18	235	388	4	5	36	8	39	15	103	730
1980: Mrt./Mar.	17	435	452	584	12	16	30	8	41	38	134	1 181
Jun.	240	1	241	410	3	8	30	7	53	6	104	758
Sept.	349	278	627	775	20	9	18	4	56	28	116	1 537
Des./Dec.	285	109	394	430	30	2	11	1	64	—10	68	921
1981: Mrt./Mar.	—77	102	25	460	29	12	12	111	55	—6	184	698
Jun.	142	498	640	412	37	1	—14	105	35	—47	80	1 169
Sept.	146	—549	—403	432	55	2	—32	27	24	—31	—10	74
Des./Dec.	200	—43	157	284	28	—5	—12	40	2	—43	—18	451
1982: Mrt./Mar.	—275	95	—180	226	40	12	—45	9	16	—6	—14	72
Jun.	—112	—227	—339	312	73	1	—28	—10	—7	—23	—68	—22
Sept.	—15	638	623	425	56	6	—6	57	—2	—16	39	1 143
Des./Dec.												

1. Slegs deposito's van die private nie-banksektor.
2. Aandele en deposito's.
3. Slegs vir individue.

1. Only deposits of the private non-banking sector.
2. Shares and deposits.
3. For individuals only.

DEELNEMINGSVERBANDSKEMAS

Fondse ontvang en bele

R miljoene

PARTICIPATION MORTGAGE BOND SCHEMES

Funds received and invested

R millions

Tydperk Period	Saldo's aan die einde van die tydperk/Balances as at end of period												Fondse ontvang gedurende die tydperk Funds received during the period
	Fondse ontvang van deelnemers/Funds received from participants							Fondse uitgeleen aan/Funds loaned to				Fondse gehou deur bestuurder Funds held by manager	
	Pensioen- en voorsorg- fondse Pension and provident funds	Maat- skappye ¹ Companies ¹	Individue Individuals	Buitelanders Foreigners	Bestuurder se eie fondse Manager's own funds	Ander ² Other ²	Totale fondse ontvang en belê Total funds received and invested	Maat- skappye ¹ Companies ¹	Individue Individuals	Ander ³ Other ³	Totaal Total		
1975	24	20	922	28	48	8	1 050	912	124	13	1 049	1	23
1976	22	20	956	36	63	18	1 115	975	124	14	1 113	2	65
1977	23	18	961	47	73	6	1 128	987	125	15	1 127	1	13
1978	20	15	959	44	63	6	1 107	963	126	14	1 103	4	-2
1979	19	16	960	44	50	4	1 093	940	135	14	1 089	4	-14
1980	14	15	1 005	39	81	4	1 158	993	134	21	1 148	10	65
1981	13	16	1 124	34	107	12	1 307	1 137	154	8	1 299	8	148
1981: I	13	13	1 017	38	101	5	1 187	1 062	116	4	1 182	5	30
II	13	12	1 041	34	120	4	1 224	1 085	129	4	1 218	6	37
III	13	12	1 101	32	117	4	1 279	1 127	140	4	1 271	8	55
IV	13	16	1 124	34	107	12	1 307	1 137	154	8	1 299	8	27
1982: I	13	12	1 167	35	111	8	1 346	1 186	148	6	1 340	6	40
II	13	11	1 216	35	141	4	1 420	1 206	208	5	1 419	1	73
III													
IV													

Funksionele indeling van verbandlenings uitbetaal en uitstaande⁴

R miljoene

Functional classification of mortgage bonds paid out and outstanding⁴

R millions

Tydperk Period	Nuwe verbande gedurende die tydperk uitbetaal New bonds paid out during the period					Voorskotte toegestaan maar nog nie uitbe- taal nie ⁶ Advances granted but not yet paid out ⁶	Verband- terug- betalings gedurende tydperk Bond repayments during the period	Uitstaande saldo aan die einde van die tydperk Outstanding balance as at end of period					Totaal Total
	Nywerheids- eiendomme Industrial properties	Handels- eiendomme Commercial properties	Woon- geboue Residential buildings	Ander vaste eiendom ⁵ Other fixed property ⁵	Totaal Total			Nywerheids- eiendomme Industrial properties	Handels- eiendomme Commercial properties	Woon- geboue Residential buildings	Plaas- eiendomme Farm properties	Ander vaste eiendom ⁷ Other fixed property ⁷	
1975	16	56	34	15	121	70	99	210	418	296	68	57	1 049
1976	44	46	35	19	144	41	81	242	438	297	70	66	1 113
1977	17	45	16	16	94	28	79	248	447	289	73	70	1 127
1978	27	59	6	11	103	42	127	250	464	261	73	55	1 103
1979	53	49	19	23	144	60	158	273	458	238	84	36	1 089
1980	88	85	23	32	228	143	169	327	480	209	97	35	1 148
1981	135	141	41	47	364	71	214	418	549	196	122	14	1 299
1981: I	32	39	7	16	94	155	60	347	502	191	108	34	1 182
II	36	33	10	13	92	168	56	375	515	187	114	27	1 218
III	38	35	11	10	94	153	41	401	536	188	119	27	1 271
IV	29	34	13	8	84	71	57	418	549	196	122	14	1 299
1982: I	27	30	14	11	82	194	35	439	564	195	124	8	1 340
II	47	30	14	14	105	208	30	478	585	204	133	19	1 419
III													
IV													

1. Uitsluitende finansieringsmaatskappye, soos huurkoopfinansiering, faktorisering- en ander soortgelyke finansieringsmaatskappye wat nie ingevolge bestaande spesiale wette op finansiële instellings geregi- streer is nie.

2. Insluitende monetêre bankinstellings, ander bankinstellings, versekeraars, openbare korporasies en finansieringsmaatskappye.

3. Insluitende monetêre bankinstellings, ander bankinstellings, versekeraars, pensioen- en voorsorgfondse, openbare korporasies, finansieringsmaatskappye en buitelanders.

4. Geklassifiseer volgens die hoofdoel van die beswaarde eiendom.

5. Insluitende woonpersele, besigheidspersele en plaaseiendomme.

6. Aan einde van die tydperk.

7. Insluitende woon- en besigheidspersele.

1. Excluding finance companies such as hire-purchase finance companies, factoring and other similar finance companies not registered in terms of existing acts on financial institutions.

2. Including monetary banking institutions, other banking institutions, insurers, public corporations and finance companies.

3. Including monetary banking institutions, other banking institutions, insurers, pension and provident funds, public corporations, finance companies and foreigners.

4. Classified according to the main purpose of the mortgaged property.

5. Including residential sites, business sites and farm properties.

6. As at end of period.

7. Including residential and business sites.

LANGTERMYNVERSEKERAARS
Laste

R miljoen

LONG-TERM INSURERS
Liabilities

R millions

Einde End of	Bank- en ander lenings Bank and other loans	Versekeeraar- krediteure ¹ Insurer creditors ¹	Ander krediteure Other creditors	Eise nog nie uit- betaal nie Claims not yet paid out	Buitelandse hoof- kantoor- saldo's Foreign head office balances	Onverdeelde winste Unappropri- ated profits	Laste ingevolge onvervalle polisie Liability under unmatured policies	Verseke- ringsfonds- oorskot ² Insurance fund surplus ²	Ander reserwes Other reserves	Aandele- kapitaal Share capital	Ander laste Other liabilities	Totale laste Total liabilities
1975	93	8	44	36	16	9	3 805	586	107	52	52	4 808
1976	173	8	37	40	24	14	4 380	595	120	62	72	5 525
1977	176	11	76	44	1	13	5 096	776	191	57	110	6 551
1978	147	11	97	50	1	20	6 081	851	163	82	101	7 604
1979	118	31	185	60	1	30	7 673	1 198	136	91	116	9 619
1980	104	30	131	97	2	39	10 158	1 049	189	103	125	12 027
1981*	70	67	227	102	2	54	12 458	1 451	166	291	143	15 031

Bates³

R miljoen

Assets³

R millions

Einde End of	Munt, banknote en deposito's Coin, banknotes and deposits	Vaste-rentedraende effekte/Fixed-interest securities				Gewone aandele ⁵ Ordinary shares ⁵	Lenings/Loans				Vaste eiendom Fixed property	Ander bates ⁷ Other assets ⁷	Totale bates Total assets
		Staats- effekte Government stock	Effekte van plaaslike owerhede Local authority stock	Effekte van openbare korporasies Public corporation stock	Ander ⁴ Other ⁴		Verband Mortgage	Teen polisie Against policies	Aan openbare sektor ⁶ To public sector ⁶	Ander Other			
1975	174	621	279	264	468	934	350	201	77	373	793	274	4 808
1976	185	821	359	290	408	1 069	339	211	84	447	1 006	306	5 525
1977	209	1 024	467	431	466	1 251	355	230	99	466	1 182	371	6 551
1978	260	1 246	510	616	586	1 492	328	240	110	468	1 317	431	7 604
1979	660	1 467	607	899	836	1 928	303	255	441	144	1 437	642	9 619
1980	1 149	1 725	625	1 079	1 070	2 656	268	271	461	206	1 792	725	12 027
1981	1 508	2 335	669	1 449	1 185	3 333	288	289	477	416	2 046	1 036	15 031
1979: Mrt./Mar.	350	1 336	521	670	669	1 614	316	244	108	442	1 347	...	...
Jun.	475	1 384	532	721	728	1 676	315	247	108	447	1 389	...	...
Sept.	438	1 372	570	852	759	1 857	310	254	419	157	1 403	...	...
Des./Dec.	660	1 467	607	899	836	1 928	303	255	441	144	1 437	642	9 619
1980: Mrt./Mar.	814	1 520	607	907	877	2 017	288	263	437	125	1 470	...	...
Jun.	930	1 591	605	956	982	2 333	259	269	438	141	1 576	...	...
Sept.	1 006	1 611	601	981	1 011	2 532	264	271	444	156	1 667	...	...
Des./Dec.	1 149	1 725	625	1 079	1 070	2 656	268	271	461	206	1 792	725	12 027
1981*: Mrt./Mar.	1 364	1 648	610	1 140	1 078	2 774	256	280	450	223	1 800	...	...
Jun.	1 122	2 106	611	1 242	1 094	2 880	265	283	459	308	1 840	...	...
Sept.	1 224	2 262	631	1 295	1 114	3 117	273	287	462	337	1 913	...	...
Des./Dec.	1 508	2 335	669	1 449	1 185	3 333	288	289	477	416	2 046	1 036	15 031
1982*: Mrt./Mar.	1 397	2 597	683	1 416	1 247	3 559	308	297	513	465	2 317	...	...
Jun.	1 350	2 908	686	1 576	1 190	3 485	308	310	495	467	2 514	...	...
Sept.													
Des./Dec.													

1. Balances due to insurers and re-insurers.

2. Difference between insurance fund and liability under unmatured policies.

3. The figures are partly estimated and relate to the assets of domestic insurers and South African branches of foreign insurers. Only net claims on foreign branches and foreign head offices are included in the data. Data of investment subsidiaries, as well as data of property companies which are directly or indirectly controlled by insurers, are consolidated with those of parent organizations.

4. Including company stock, debentures and notes and preference shares and government guaranteed stock.

5. Including units of unit and property trusts.

6. Including loan levy, loans to local authorities, public corporations and universities. The latter only from September 1979.

7. Including net foreign claims.

1. Saldo's verskuldig aan versekeers en herversekeers.

2. Verskil tussen versekeringsfondse en laste ingevolge onvervalle polisie.

3. Die syfers is gedeeltelik geraam en verteenwoordig die bates van binne-landse versekeers en Suid-Afrikaanse takke van buitelandse versekeers. Net die netto eise teen takke en hoofkantore in die buite-land is by die gegewens ingesluit. Gegewens van beleggingsfiliale van versekeers asook gegewens van eiendomsmaatskappy wat regstreeks of onregstreeks deur versekeers beheer word, is met die van moeder-organisasies gekonsolideer.

4. Insluitende maatskappyskuldbriewe en voorkeuraandele en staatsge-waarborgde effekte.

5. Insluitende onderaandele in effekte- en eiendomstruists.

6. Insluitende leningsheffing, lenings aan plaaslike owerhede, openbare korporasies en universiteite. Laasgenoemde slegs vanaf September 1979.

7. Insluitende netto buitelandse eise.

KORTTERMYNVERSEKERAARS**Laste**

R miljoene

SHORT-TERM INSURERS**Liabilities**

R millions

Einde End of	Versekerings- krediteure ¹ Insurer creditors ¹	Ander krediteure Other creditors	Eise nog nie uit- betaal Claims not yet paid out	Buitelandse hoofkantoor- saldo's Foreign head office balances	Onverdeelde winste Unappro- priated profits	Laste ingevoelge onvervalle polis Liability under unmatured policies	Verseke- ringsfonds- oorskot ² Insurance fund surplus ²	Ander reserwes Other reserves	Aandeel- kapitaal Share capital	Ander laste Other liabilities	Totale laste Total liabilities
1975	65	36	181	13	38	366	10	86	61	39	895
1976	83	35	204	13	41	411	8	87	63	64	1 009
1977	94	66	248	—	48	459	11	108	71	78	1 183
1978	119	64	282	—	47	520	9	126	78	89	1 334
1979	82	145	315	3	59	623	9	158	99	98	1 591
1980	184	196	373	—	93	739	13	195	104	110	1 907
1981*	233	102	437	—	103	942	11	213	96	131	2 268

Bates³

R miljoene

Assets³

R millions

Einde End of	Munt, banknote en deposito's Coin, bank- notes and deposits	Vaste-rentedraende effekte Fixed-interest securities				Gewone aandeel ⁵ Ordinary shares ⁵	Lenings/Loans			Vaste erendom Fixed property	Voorsiening vir onverstreke risiko's gededeer Provision for unexpired risks ceded	Ander bates ⁷ Other assets ⁷	Totale bates Total assets
		Staats- effekte Government stock	Effekte van plaaslike owerhede Local authority stock	Effekte van openbare korporasies Public corporation stock	Ander ⁴ Other ⁴		Verband Mortgage	Aan openbare sektor ⁶ To public sector ⁶	Ander Other				
1975	276	83	45	50	37	86	49	8	20	7	44	190	895
1976	296	103	48	49	48	92	50	29	20	7	55	212	1 009
1977	321	123	59	56	62	104	50	49	24	7	63	265	1 183
1978	308	154	60	69	78	140	54	74	24	7	72	294	1 334
1979	420	164	83	89	96	180	48	55	37	7	71	341	1 591
1980	506	173	79	106	120	222	49	55	35	8	89	465	1 907
1981*	652	226	76	99	130	236	53	59	45	8	102	582	2 268
1979: Mrt./Mar.	334	156	70	69	79	145	52	71	35	6	...	...	...
Jun.	407	158	71	74	82	155	52	52	40	6	...	...	...
Sept.	419	158	77	82	89	161	50	56	36	9	...	...	...
Des./Dec.	420	164	83	89	96	180	48	55	37	7	71	341	1 591
1980*: Mrt./Mar.	433	159	80	89	99	178	48	55	41	7	...	...	...
Jun.	470	157	81	98	101	186	48	55	41	7	...	...	...
Sept.	483	159	78	105	106	215	49	55	33	8	...	...	...
Des./Dec.	506	173	79	106	120	222	49	55	35	8	89	466	1 907
1981*: Mrt./Mar.	511	160	77	107	118	214	50	55	35	8	...	...	...
Jun.	548	182	77	99	119	214	51	60	35	8	...	...	...
Sept.	572	183	77	100	118	214	54	59	37	7	...	...	...
Des./Dec.	652	226	76	99	130	236	53	59	45	8	102	582	2 268
1982*: Mrt./Mar.	641	194	68	92	128	225	53	59	41	8	...	...	...
Jun.	646	206	65	97	129	218	54	59	39	8	...	...	...
Sept.													
Des./Dec.													

- Saldo's verskuldig aan versekeraars en herversekeraars.
- Verskil tussen versekeringsfondse en laste ingevolge onverstreke polisse.
- Die syfers is gedeeltelik geraam en verteenwoordig die bates van binne-landse versekeraars (uitgesonderd die bates van hul buitelandse takke) asook die bates van Suid-Afrikaanse takke van buitelandse versekeraars. Netto eise teen takke en hoofkantore in die buiteland is by die gegewens ingesluit.
- Insluitende voorkeuraandeel en staatsgewaarborgde effekte.
- Insluitende 'n geringe bedrag aan onderaandeel in effekte-trusts.
- Insluitende leningsheffing, lenings aan plaaslike owerhede, openbare korporasies en vanaf September 1979, ook universiteite.
- Insluitende netto buitelandse eise.

- Balances due to insurers and re-insurers.
- Differences between insurance fund and liability under unmatured policies.
- These figures are partly estimated and relate to the assets of domestic insurers (excluding assets of their foreign branches) as well as the assets of South African branches of foreign insurers. Net claims on foreign branches and head offices are included in the data.
- Including preference shares and government guaranteed stock.
- Including a very small amount of units in unit trusts.
- Including loan levy, loans to local authorities, public corporations and, as from September 1979, also universities.
- Including net foreign claims.

PENSIOEN- EN VOORSORGFONDSE¹

R miljoene

PENSION AND PROVIDENT FUNDS¹

R millions

Einde End of	Amptelike fondse ³ /Official funds ³									Private self-geadministreerde fondse ⁶ Private self-administered funds ⁵			
	Laste/Liabilities		Totale laste/ bates Total liabilities/ assets	Bates/Assets						Laste/Liabilities			
				Kontant en deposito's ⁴ Cash and deposits ⁴	Vaste-rentedraende effekte ⁴ Fixed-interest securities ⁴			Lenings Loans	Ander bates Other assets				
	Opgelope fondse Accumulated funds	Ander laste Other liabilities			Staats-effekte Government stock	Plaaslike owerheid-effekte Local authority stock	Openbare korporasie-effekte Public corporation stock			Opgelope fondse Accumulated funds	Reserwes en voorsienings Reserves and provisions	Ander laste Other liabilities	Totale laste Total liabilities
1975 ²	2 950	8	2 958	20	2 383	122	279	37	117	3 646	42	55	3 743
1976 ²	3 352	4	3 356	44	2 653	137	344	88	90	4 308	51	61	4 420
1977 ²	3 809	6	3 815	51	3 024	137	366	143	94	5 088	63	69	5 220
1978 ²	4 375	8	4 383	67	3 460	138	396	203	119	5 972	94	74	6 140
1979 ^{2*}	5 071	2	5 073	15	3 837	157	612	281	171	7 226	112	101	7 439
1980 ^{2*}	6 029	3	6 032	30	4 479	163	757	380	223	8 960	99	124	9 183
1981 ^{2*}	7 185	...	7 185	...	5 113	180	870	530	488				

Einde End of	Private self-geadministreerde fondse — Bates/Private self-administered funds — Assets												
	Munt, banknote en deposito's Coin, banknotes and deposits	Vaste-rentedraende effekte/Fixed-interest securities				Gewone aandele ⁷ Ordinary shares ⁷	Lenings/Loans			Vaste eiendom Fixed property	Desposito- adminis- trasie-oor- eenkomste ⁹ Deposit- adminis- tration contracts ⁹	Ander bates ¹⁰ Other assets ¹⁰	Totale bates Total assets
		Staats- effekte Government stock	Effekte van plaaslike owerhede Local authority stock	Effekte van openbare korporasies Public corpora- tion stock	Ander ⁶ Other ⁶		Verband Mortgage	Aan openbare sektor ⁸ To public sector ⁸	Ander				
1975	236	692	512	342	349	619	297	245	168	151	52	80	3 743
1976	317	911	616	368	407	716	314	256	167	204	44	100	4 420
1977	222	1 126	751	507	441	810	322	296	181	273	173	118	5 220
1978	222	1 367	754	744	543	932	313	343	172	311	302	137	6 140
1979	392	1 549	748	898	707	1 229	278	493	61	363	548	173	7 439
1980*	743	1 780	788	1 001	873	1 544	263	522	76	494	875	224	9 183
1981*: Mrt./Mar.	972	1 727	823	1 073	885	1 598	256	526	84	509	925	(200)	...
Jun.	1 049	2 016	799	1 132	884	1 647	260	525	101	575	1 002	(165)	...
Sept.	1 184	2 055	813	1 200	883	1 696	262	535	106	622	1 082	(214)	...
Des./Dec.	1 195	2 323	792	1 288	903	1 777	269	539	103	720	1 205	202	11 316
1982*: Mrt./Mar.	1 540	2 375	830	1 366	904	1 858	262	541	107	782	1 277	(182)	...
Jun.													
Sept.													
Des./Dec.													

1. Bron van gegewens: Jaarverslae van die Registrateur van Pensioenfondse, inligting verstrek deur die Departement van Mannekragbenutting en van Gesondheid, Welsyn en Pensioene en opnames gemaak deur die Reserwebank. Die syfers is gedeeltelik geraam.
2. Maart van volgende jaar in die geval van amptelike fondse.
3. Fondse geadministreer deur die Departement van Gesondheid, Welsyn en Pensioene, en die Suid-Afrikaanse Spoorwegadministrasie.
4. Deposito's by die Staatskuldkommissaris is na die betrokke beleggingsposte, hoofsaaklik effekte, toegedeel.
5. Privaat-geadministreerde fondse wat kragtens die Wet op Pensioenfondse geregistreer is, buitelandse fondse wat in Suid-Afrika geregistreer is en wat bates in Suid-Afrika hou ten einde hulle verpligtings teenoor Suid-Afrikaanse lede te dek, fondse wat ooreenkomstig nywerheidsooreenkomste ingestel is, en staatsbeheerde fondse wat deur die Registrateur van Pensioenfondse van die bepaling van die Wet vrygestel is. Onderskryfde fondse wat deur versekeringspolisse of groepversekeringskemas gedek word en by langtermyn-versekeraars ingereken is, is uitgesluit.
6. Maatskappyskuldbriewe en voorkeuraandele.
7. Insluitende 'n relatiewe klein bedrag aan onderaandele in effekterusts.
8. Plaaslike owerhede, openbare korporasies en, vanaf September 1979, ook universiteite.
9. Fondse ingevolge vooraforeengekome voorwaardes by langtermyn-versekeraars belê. Versekeringspolisse word ook hierby ingesluit.
10. Insluitende buitelandse saldo's en beleggings.

1. Source of data: Annual Reports of the Registrar of Pension Funds, information supplied by the Department of Manpower Utilisation and of Health, Welfare and Pensions, and surveys conducted by the Reserve Bank. The figures are partly estimated.
2. March of the following year in the case of official funds.
3. Funds administered by the Department of Health, Welfare and Pensions, and the South African Railways Administration.
4. Deposits with the Public Debt Commissioners are allocated to the relevant investment items, mainly securities.
5. Privately-administered funds registered in terms of the Pension Funds Act, foreign funds registered in South Africa which hold assets in South Africa to cover their liabilities to South African members, funds established in terms of industrial agreements, and state-controlled funds exempted by the Registrar of Pension Funds from the requirements of the Act. Underwritten funds covered by insurance policies or group insurance schemes and included with long-term insurers, are excluded.
6. Company stock, debentures and notes, and preference shares.
7. Including a relatively small amount of units in unit trusts.
8. Local authorities, public corporations and, from September 1979, also universities.
9. Funds invested with long-term insurers on pre-determined conditions. Insurance policies are also included in this total.
10. Including foreign balances and investments.

EFFEKTETRUSTS**Uitgesoekte poste en transaksies**

R miljoene

UNIT TRUSTS**Selected items and transactions**

R millions

Tydperk Period	Markwaarde van effektesbesit ¹ Market value of security holdings ¹				Kontant en deposito's Cash and deposits	Mark- waarde ¹ van netto bates ² Market value ¹ of net assets ³	Transaksies in onderaandeel ⁴ Transactions in units ⁴			Transaksies in effekte ⁵ Transactions in securities ⁵			Totale bates ⁶ Total assets ⁶
	Goed- gekeurde effekte ² Approved securities ²	Skuil- briewe en voorkeur- aandeel Stock, debentures and preference shares	Gewone aandeel Ordinary shares	Totaal Total			Bruto verkope ⁵ Gross sales ⁵	Terug- kope ⁶ Re- purchases ⁶	Netto verkope Net sales	Aankope Purchases	Verkope Sales	Netto belegging Net investment	
1975	48	3	230	281	25	311	25	30	-5	68	75	-7	374
1976	21	3	232	256	23	283	22	30	-8	51	67	-16	351
1977	13	6	284	303	16	325	19	29	-10	40	46	-6	331
1978	9	7	337	353	24	390	32	45	-13	29	55	-26	322
1979	6	15	510	531	39	585	43	59	-16	37	68	-31	342
1980	2	26	579	607	78	694	52	102	-50	87	156	-69	398
1981	3	20	542	565	162	726	2	3	-1	2	14	-12	394
1980: Jan.	7	16	505	528	45	578	3	9	-6	8	10	-2	345
Feb.	6	16	548	570	49	626	6	11	-5	6	14	-8	348
Mrt./Mar.	9	17	511	537	46	596	6	11	-5	8	11	-3	346
April	9	16	501	526	46	578	3	4	-1	6	4	2	343
Mei/May	9	19	539	567	48	625	6	9	-3	5	13	-8	351
Jun.	7	19	573	599	56	667	4	6	-2	9	13	-5	370
Jul.	9	20	616	644	49	697	4	7	-3	13	12	1	376
Aug.	4	19	638	661	65	734	7	6	1	9	23	-14	378
Sept.	3	19	647	669	66	747	3	8	-5	8	13	-5	397
Okt./Oct.	3	19	671	693	56	770	4	12	-8	10	18	-8	410
Nov.	3	19	616	638	70	718	6	10	-4	3	15	-12	390
Des./Dec.	2	26	579	607	78	694	1	10	-9	3	9	-6	398
1981: Jan.	2	22	510	534	74	617	2	9	-7	2	12	-10	388
Feb.	2	21	501	524	84	626	5	5	0	4	20	-16	393
Mrt./Mar.	3	21	530	554	102	672	2	4	-2	6	9	-3	396
April	4	22	536	562	103	679	2	3	-1	5	10	-5	423
Mei/May	4	21	533	558	115	683	6	4	2	4	8	-4	396
Jun.	3	21	478	502	126	643	2	5	-3	2	11	-9	375
Jul.	3	19	500	522	132	656	3	4	-1	3	7	-4	382
Aug.	3	19	529	551	130	691	6	4	2	5	5	-0	379
Sept.	3	19	548	570	130	617	4	8	-4	8	11	-3	383
Okt./Oct.	3	20	550	573	132	712	2	5	-3	3	6	-3	337
Nov.	2	20	553	575	134	723	7	6	1	5	6	-1	383
Des./Dec.	3	20	542	565	162	726	2	3	-1	2	14	-12	394
1982: Jan.	3	20	529	552	151	705	2	3	-1	4	6	-2	397
Feb.	2	19	485	506	161	677	6	3	3	7	16	-9	402
Mrt./Mar.	3	17	404	424	167	608	3	6	-3	5	9	-4	414
April	4	18	418	440	172	622	3	3	0	4	9	-5	417
Mei/May	6	20	368	394	175	581	9	2	7	9	10	-1	420
Jun.	12	18	347	377	179	567	2	2	-0	12	5	7	425
Jul.	12	18	402	433	182	618	3	2	1	5	9	-4	439
Aug.	13	19	442	474	184	670	9	2	7	8	9	-1	437
Sept.	18	23	509	550	179	745	5	4	1	17	6	11	452
Okt./Oct.													
Nov.													
Des./Dec.													

1. Aan die einde van die tydperk.

2. Goedgekeurde effekte bestaan uit effekte uitgereik deur die Regering, plaaslike owerhede, die Landbank, die Elektriesiteitsvoorsieningskommissie en die Randwaterraad, en ander effekte deur die Registrateur van Effektetrustmaatskappye goedgekeur.

3. Markwaarde van effektesbesit, plus kontant, deposito's en opgelope inkomste, minus korttermynverpligtings.

4. Deur die bestuursmaatskappye.

5. Teen verkooppryse. Insluitende die omruiling van aandele, teen markwaardes, vir 'n gelykwaardige bedrag aan onderaandeel, teen verkooppryse.

6. Teen terugkooppryse.

7. Teen werklike transaksiewaardes.

8. Teen boekwaardes soos aan die einde van die tydperk.

1. At the end of the period.

2. Approved securities comprise securities issued by the Government, local authorities, the Land Bank, the Electricity Supply Commission and the Rand Water Board, and other securities approved by the Registrar of Unit Trust Companies.

3. Market value of security holdings, plus cash, deposits and accrued income, less current liabilities.

4. By the management companies.

5. At selling prices. Including the exchange of shares, at market values, for an equivalent amount of units, at selling prices.

6. At repurchase prices.

7. At actual transaction values.

8. At book values, as at the end of the period.

FINANSIERINGSMAATSKAPPY¹
Laste

R miljoene

FINANCE COMPANIES¹
Liabilities

R millions

Einde End of	Gewone aandele gehou deur Ordinary shares held by		Reserwes en onuitge- keerde winste ³ Reserves and unappropri- ated profits ³	Leningseffekte ⁴ Loan stock ⁴		Langtermyn- lenings Long-term loans	Korttermynlenings van Short-term loans from		Voorsienings Provisions		Diverse krediteure Sundry creditors	Totaal Total
	Monetêre banke Monetary banks	Ander Other		Gehou deur individue Held by individuals	Ander houers Other holders		Banke Banks	Ander Other	Onverdiende- finansie- ringskoste Unearned finance charges	Ander		
1974 ²	14	9	32	260	30	76	49	74	37	5	56	642
1975 ²	20	6	40	260	29	93	56	91	36	7	67	705
1976 ²	20	9	50	210	29	118	87	96	34	8	40	701
1977	20	7	46	169	22	107	104	159	26	8	37	705
1978 ^{2*}	16	7	36	151	19	140	102	139	24	11	40	685
1979 ^{2*}	17	9	42	166	22	191	104	123	16	14	43	747
1980 [*]	19	10	42	141	18	339	141	81	25	14	45	875
1981 [*]	21	9	42	97	12	422	170	139	37	17	56	1 022
1981 [*] : Mrt./Mar.	19	10	39	130	16	323	126	101	30	16	37	847
Jun.	19	10	38	121	16	344	138	115	34	14	45	894
Sept.	21	9	39	113	15	408	146	116	36	17	44	964
Des./Dec.	21	9	42	97	12	422	170	139	37	17	56	1 022
1982 [*] : Mrt./Mar.	21	9	44	69	11	506	167	94	29	16	56	1 042
Jun.												
Sept.												
Des./Dec.												

Bates

R miljoene

Assets

R millions

Einde End of	Kontant en deposito's Cash and deposits	Gefaktore- erde debiteure Factored debtors	Ander debiteure Other debtors	Korttermyn- lenings Short-term loans	Huurkoop- kontrakte Hire- purchase contracts	Bruikhuur- kontrakte verdis- konteer Leasing contracts discounted	Verband- lenings Mortgage loans	Ander langtermyn- lenings Other long-term loans	Aandele en lenings- effekte Shares and loan stock	Roerende en bruik- huurbates Movables and lease assets	Vaste bates Fixed assets	Ander bates Other assets	Totaal Total
1974 ²	9	42	9	9	124	101	261	60	23	1	2	1	642
1975 ²	4	52	8	25	133	143	257	48	28	4	1	2	705
1976 ²	4	80	12	29	126	153	209	41	29	15	1	2	701
1977	12	76	21	21	109	119	159	135	24	26	1	2	705
1978 ^{2*}	27	89	11	89	109	55	136	140	11	11	5	2	685
1979 ^{2*}	42	106	27	83	69	64	107	217	18	7	5	2	747
1980 [*]	44	98	33	40	126	83	82	329	21	3	5	11	875
1981 [*]	24	111	33	77	155	118	54	394	17	3	4	31	1 022
1981*: Mrt./Mar.	41	82	34	37	137	89	74	310	20	3	4	16	847
Jun.	37	90	30	58	123	111	66	343	21	3	4	2	894
Sept.	27	103	31	63	143	118	61	387	17	3	4	2	964
Des./Dec.	24	111	33	77	155	118	54	394	17	3	4	31	1 022
1982*: Mrt./Mar.	23	110	33	110	138	68	53	477	17	1	10	2	1 042
Jun.													
Sept.													
Des./Dec.													

1. Maatskappye spesifiek daarop ingestel om fondse by wyse van, onder meer lenings of skuldbriewe op te neem met die uitsluitlike doel om die fondse weer uit te leen in die vorm van verbandlenings, ander lenings, voorskotte, huurkoopfinansiering, faktoring, ens.

2. Afname gedurende tydperk as gevolg van herklassifikasie van een of meer maatskappye as bankinstellings of ander soort organisasies.

3. Insluitende aandeelpremie.

4. Insluitende nie-bemarkbare skuldbriewe met 'n aanvanklike looptyd van vyf jaar.

1. Companies with the specific purpose of obtaining funds by way of, inter alia, loans, debentures or notes, with the sole object of relending the funds again in the form of mortgage loans, other loans, advances, factoring or hire-purchase finance, etc.

2. Decrease during period due to reclassification of one or more companies as banking institution or other organisations.

3. Including share premium.

4. Including non-marketable debentures with an original maturity of five years.

**BINNELANDSE BEMARKBARE EFFEKTESKULD VAN
PLAASLIKE OWERHEDE¹ VOLGENS BESITTER**

R miljoene

**OWNERSHIP DISTRIBUTION OF DOMESTIC MARKETABLE
STOCK DEBT OF LOCAL AUTHORITIES¹**

R millions

Einde End of	Monetêre banksektor ² Monetary banking sector ²			Private nie-banksektor/Private non-banking sector						Openbare sektor/Public sector			Totaal ⁴ Total ⁴
	Diskonto- huise Discount houses	Handels- banke Commercial banks	Ander Other	Bouver- enigings Building societies	Verseke- raars Insurers	Self- geadmini- streerde pensioen- fondse Self- admini- stered pension funds	Ander finansiële instel- lings ³ Other financial institu- tions ³	Ander maat- skappye Other companies	Persoonlike sektor en buite- landers Personal sector and foreigners	Staatskuld- kommis- sioners ⁴ Public Debt Commis- sioners ⁴	Plaaslike owerhede en openbare korporasies Local authorities and public corporations	Interne fondse ⁵ Internal funds ⁵	
1975	18	23	64	80	319	444	19	81	62	332	71	59	1 572
1976	15	27	64	79	406	532	21	103	74	337	68	83	1 809
1977	25	26	59	84	524	645	23	127	84	340	76	74	2 087
1978	35	26	56	93	575	675	26	143	85	344	81	82	2 221
1979	48	25	37	141	659	709	21	120	82	384	68	74	2 368
1980*	66	21	48	128	691	722	13	126	79	409	57	83	2 443
1981*	17	14	68	118	762	713	19	95	74	448	57	84	2 469
1981*: Mrt./Mar.	57	22	46	120	689	733	16	116	78	402	63	91	2 433
Jun.	45	23	46	124	698	724	16	103	71	415	59	78	2 402
Sept.	39	19	42	125	719	714	13	103	68	434	62	79	2 417
Des./Dec.	17	14	68	118	762	713	19	95	74	448	57	84	2 469
1982*: Mrt./Mar.	17	19	58	118	786	727	19	93	72	448	53	89	2 499
Jun.	4	22	59	122	772	769	25	87	68	447	54	87	2 516
Sept.	4	21	56	105	792	767	18	89	66	477	53	85	2 533
Des./Dec.													

**BINNELANDSE BEMARKBARE EFFEKTESKULD VAN
OPENBARE KORPORASIES VOLGENS BESITTER**

R miljoene

**OWNERSHIP DISTRIBUTION OF DOMESTIC MARKETABLE
STOCK DEBT OF PUBLIC CORPORATIONS**

R millions

Einde End of	Monetêre banksektor ² Monetary banking sector ²			Private nie-banksektor/Private non-banking sector						Openbare sektor/Public sector			Totaal Total
	Reserwe- bank en NFK Reserve Bank and NFC	Handels- en ander monetêre bank Commercial and other monetary banks	Bouver- enigings Building societies	Verseke- raars Insurers	Self- geadmini- streerde pensioen fondse Self- admini- stered pension funds	Ander finansiële instellings ³ Other financial institu- tions ³	Ander maat- skappye Other companies	Persoonlike sektor Personal sector	Buite- landers Foreigners	Staatskuld- kommis- sioners ⁴ Public Debt Commis- sioners ⁴	Plaaslike owerhede en openbare korporasies Local authorities and public corporations	Interne fondse ⁵ Internal funds ⁵	
1975	16	421	68	317	296	25	117	62	47	446	42	635	2 492
1976	20	419	65	349	338	23	114	67	48	453	39	733	2 668
1977	21	572	122	468	466	17	206	113	83	507	48	1 046	3 669
1978	17	694	264	731	657	37	339	153	132	551	61	1 516	5 152
1979	67	683	471	941	815	43	330	157	120	851	54	2 162	6 694
1980*	68	945	356	1 106	902	60	304	161	141	985	49	2 799	7 876
1981*	99	886	350	1 626	1 178	55	445	228	202	1 280	81	3 377	9 807
1981*: Mrt./Mar.	69	999	303	1 201	953	52	355	177	153	1 044	52	2 707	8 065
Jun.	99	1 001	301	1 312	1 053	53	441	201	167	1 183	60	2 790	8 661
Sept.	99	1 017	326	1 496	1 114	48	400	220	188	1 301	76	2 618	8 903
Des./Dec.	99	886	350	1 626	1 178	55	445	228	202	1 280	81	3 377	9 807
1982*: Mrt./Mar.	114	887	356	1 610	1 203	80	441	235	227	1 353	63	3 293	9 862
Jun.	64	952	449	1 827	1 268	91	486	296	205	1 374	65	3 742	10 819
Sept.	110	1 032	450	2 170	1 426	111	537	307	211	1 440	78	3 215	11 087
Des./Dec.													

1. Insluitende munisipaliteite, administrasierade, gemeenskapsrade, streekswaterdienskorporasies en plaaslike waterrade.

2. Sien definisie op bladsy S—28.

3. Insluitende ander (nie-monetêre) banke, effektrusters en finansiering-smaatskappye.

4. Insluitende klein bedrae ten opsigte van bestaansbeveiligingsfondse en Departement van Pos- en Telekommunikasiewese.

5. Besit aan eie effekte deur middel van delgings- en ander interne fondse.

6. Volledige dekking van die totale effekteskuld van alle plaaslike owerhede is nou vanaf Desember 1967 beskikbaar. Besitterklassifikasie vóór Maart 1980 is op die beskikbare steekproefgegevens gegrond.

1. Including municipalities, administration boards, community councils, regional water supply corporations and local water boards.

2. See definition on page S—29.

3. Including other (non-monetary) banks, unit trusts, and finance companies.

4. Including small amounts in respect of social security funds and the Department of Posts and Telecommunications.

5. Holdings of own securities through redemption and other internal funds.

6. Full coverage of the total stock debt of all local authorities is now available as from December 1967. Ownership classification is based on the available sample data.

NETTO UITGIFTES¹ VAN BEMARKBARE EFFEKTE
R miljoene

NET ISSUES¹ OF MARKETABLE SECURITIES
R millions

Tydperk Period	Sentrale regering Central government				Openbare korporasies Public corporations			Plaaslike owerhede Local authorities			Private sektor ⁴ Private sector ⁴		
	Staatseffekte opgeneem deur Government stock subscribed for by				Effekte opgeneem deur Stock subscribed for by			Effekte opgeneem deur Stock subscribed for by			Skuldbriewe en voorkeur- aandele Stock, debentures, notes and preference shares	Gewone aandele Ordinary shares	Totaal Total
	Monetêre banksektor Monetary banking sector	Private nie- banksektor Private non-banking sector	Regering- sektor ² Government sector ²	Totaal Total	Monetêre banksektor Monetary banking sector	Private nie- banksektor Private non-banking sector	Ander ³ Other ³	Monetêre banksektor Monetary banking sector	Private nie- banksektor Private non-banking sector	Ander ³ Other ³			
1975	365	248	506	1 119	51	87	112	11	150	31	182	302	484
1976	405	278	375	1 058	-8	66	117	21	173	35	120	255	375
1977	478	456	730	1 664	65	232	690	1	232	-6	190	265	455
1978	445	282	1 237	1 964	151	361	952	3	132	9	222	137	359
1979	-316	-167	1 151	668	459	274	795	2	104	19	190	303	493
1980	486	54	1 074	1 614	128	199	850	3	54	0	597	488	1 085
1981	-672	1 048	1 739	2 115	68	417	1 355	-6	17	0	278	454	732
1980: Jan.	-24	-1	-11	-36	—	4	—	-1	1	-0	13	50	63
Feb.	—	2	120	122	0	11	26	-2	2	0	31	—	31
Mrt./Mar.	—	1	100	101	1	16	—	3	24	4	59	13	72
April	192	-58	200	334	-1	13	27	4	12	1	178	83	261
Mei/May	—	4	100	104	30	15	258	0	3	0	47	35	82
Jun.	-75	-2	6	-71	5	22	75	-10	-10	-5	29	1	30
Jul.	302	17	90	409	-0	2	51	2	9	4	14	170	184
Aug.	—	41	—	41	3	18	121	4	-4	5	52	2	54
Sept.	—	2	80	82	69	30	-2	-2	9	-10	41	1	42
Okt./Oct.	-20	4	70	54	11	50	128	1	14	-1	91	73	164
Nov.	—	2	80	82	10	18	101	6	1	-1	30	60	90
Des./Dec.	111	42	239	392	—	0	79	-2	-5	—	12	0	12
1981: Jan.	—	0	80	80	1	6	91	-1	1	-1	5	105	110
Feb.	—	—	160	160	0	12	10	1	-0	-1	23	25	48
Mrt./Mar.	-25	-1	88	62	12	32	10	-2	-6	-2	9	2	11
April	—	—	200	200	44	112	249	4	-5	-5	25	2	27
Mei/May	-375	663	259	547	-0	8	142	-1	-3	2	30	134	164
Jun.	-2	71	252	321	—	3	38	-5	-7	-11	34	19	53
Jul.	—	6	4	10	3	31	27	-4	-3	4	81	33	114
Aug.	200	0	160	360	-0	-2	-9	—	3	10	6	25	31
Sept.	100	—	—	100	73	100	6	-0	2	0	4	3	7
Okt./Oct.	133	99	300	532	2	38	585	4	10	0	42	1	43
Nov.	20	80	156	256	-67	50	81	-1	9	0	4	54	58
Des./Dec.	-723	130	80	-513	—	27	125	-1	15	4	15	51	66
1982: Jan.	—	22	80	102	-0	61	0	-0	4	0	—	71	71
Feb.	152	148	—	300	—	9	0	0	8	0	—	0	0
Mrt./Mar.	—	—	—	—	-2	-10	-8	-2	-5	-1	25	19	44
April	377	221	-5	593	—	0	—	1	15	1	—	4	4
Mei/May	481	—	327	808	40	67	416	0	-2	-2	—	17	17
Jun.	—	—	80	80	8	11	404	-5	10	-3	—	6	6
Jul.	194	-55	110	249	11	66	41	0	-9	7	10	5	15
Aug.	293	-32	54	315	2	52	51	-1	6	7	—	0	0
Sept.	320	—	—	320	54	-3	-22	1	-5	1	—	11	11
Okt./Oct.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nov.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Des./Dec.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

1. Kontantontvangstes min kontantbetalings in die geval van uitgiftes deur die openbare sektor. Slegs kontantontvangstes word in die geval van die private sektor se uitgiftes ingesluit.
2. Hoofsaaklik die Staatskuldkommissaris.
3. Hoofsaaklik die Staatskuldkommissaris en interne fondse.
4. Gegewens het slegs betrekking op effekte van maatskappye wat op die Johannesburgse Effektebeurs genoteer word of genoteer gaan word. Fondse verkry deur, byvoorbeeld, 'n houermaatskappy met die bedoeling om weer op die uitgifte van 'n filiaal- of 'n ander maatskappy in te skryf, word net eenmaal ingereken.

1. Cash receipts less cash repayments in the case of public sector issues. Only cash receipts are included in the case of private sector issue.
2. Mainly the Public Debt Commissioners.
3. Mainly the Public Debt Commissioners and internal funds.
4. Data refer only to securities of companies listed or to be listed on the Johannesburg Stock Exchange. Funds raised by, for example, a holding company for the purpose of taking up an issue of a subsidiary or another company are included only once.

Tydperk Period	Aandeelpryse ¹ /Share prices ¹ (1975=100)												Alle klasse aandeel All classes of shares
	Mynaandeel Mining shares				Finansiële aandeel Financial shares					Nywerheids- en handelsaandeel Industrial and commercial shares			
	Goud Gold	Steenkool Coal	Ander metale en minerale Other metals and minerals	Totaal Total	Mynbou Mining	Nywerheid en algemeen Industrial and general	Vaste eiendom Real estate	Banke en versekeraars Banking and insurance	Totaal Total	Nywerheid Industrial	Handel ² Commerce ²	Totaal Total	
1975	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1976	64	158	117	73	80	92	84	94	88	100	102	100	85
1977	62	201	128	75	79	91	64	92	84	95	92	93	82
1978	81	238	166	97	98	105	65	120	102	108	107	107	101
1979	117	379	227	140	154	148	85	156	143	145	139	144	142
1980	245	564	314	268	270	226	139	211	213	211	218	213	236
1981	194	627	279	216	267	228	123	208	206	205	235	210	214
1980: Jan.	189	460	293	213	239	193	124	184	187	193	178	192	200
Feb.	193	471	312	219	240	213	131	202	200	201	191	200	208
Mrt./Mar.	190	471	299	215	227	210	131	199	195	198	192	198	204
April	189	463	271	211	214	205	124	197	190	193	194	194	200
Mei/May	199	468	254	219	219	211	124	196	192	197	196	197	205
Jun.	228	500	276	248	247	219	129	203	202	204	205	205	222
Jul.	253	565	313	274	284	240	146	220	224	218	224	220	244
Aug.	273	669	322	299	295	253	149	229	234	234	248	237	262
Sept.	325	682	371	348	329	259	158	223	243	235	247	237	286
Okt./Oct.	328	672	374	350	338	244	154	224	239	234	246	236	285
Nov.	305	677	362	329	318	239	154	221	232	219	249	225	271
Des./Dec.	271	669	316	296	294	224	146	232	222	205	243	212	250
1981: Jan.	231	674	298	260	269	222	128	209	207	200	240	207	229
Feb.	214	567	286	238	242	210	104	200	191	185	227	192	211
Mrt./Mar.	217	578	292	242	249	220	111	211	200	196	233	201	218
April	220	628	295	248	261	229	121	218	209	211	244	216	228
Mei/May	220	664	291	249	269	233	125	220	213	208	234	212	228
Jun.	181	604	270	195	257	225	122	215	206	201	223	204	204
Jul.	157	573	266	175	248	219	119	201	198	193	214	199	193
Aug.	173	595	293	191	265	225	128	201	205	207	226	210	205
Sept.	195	673	279	211	293	231	129	209	210	215	245	220	219
Okt./Oct.	183	665	265	200	290	238	129	205	211	215	252	221	214
Nov.	170	649	261	189	281	243	127	204	210	214	238	217	208
Des./Dec.	170	655	255	188	276	242	129	208	210	217	243	221	208
1982: Jan.	152	619	246	172	260	220	136	211	201	221	245	224	200
Feb.	144	551	241	162	248	217	134	210	197	216	243	220	193
Mrt./Mar.	127	467	193	140	209	184	114	188	170	183	205	186	165
April	132	500	179	144	203	182	117	190	169	180	202	184	166
Mei/May	121	494	173	135	190	165	116	187	159	174	186	176	157
Jun.	107	443	146	119	173	148	108	147	145	147	167	150	138
Jul.	116	453	159	128	183	158	111	191	155	151	166	153	146
Aug.	150	505	188	159	221	174	124	205	174	161	179	164	168
Sept.	178	511	220	185	252	186	136	233	193	175	194	176	188
Okt./Oct.	204	483	236	205	265	192	150	256	206	187	210	191	205
Nov.													
Des./Dec.													

Bron van inligting: Die basiese gegewens word maandeliks van die Johannesburgse Effektebeurs ontvang. Die aandeelprysindeks en opbrengssyfers word deur die Reserwebank bereken. Vanaf Mei 1977 word alle genoteerde gewone aandeel ingesluit. Voor hierdie datum is 'n groot verteenwoordigende steekproef gebruik.

1. Geweegde indeksyfers van maandelikse gemiddelde pryse van gewone aandeel wat op die Johannesburgse Effektebeurs genoteer word.

2. Insluitende vervoer en dienste.

3. Geweegde indeksyfers van daaglikse verkoopprijs van onderaandeel.

SHARE PRICES, YIELDS AND STOCK EXCHANGE ACTIVITY

Dividendopbrengskoers Dividend yield %							Verdiens-te-opbrengskoers Earnings yield %			Aantal aandeel verhandel Number of shares traded (1975=100)	Effektetrusts Unit trusts		Tydperk Period
Mynaandeel Mining shares	Finansiële aandeel Financial shares	Nyw-erheids- en handelsaandeel Industrial and commercial shares			Alle klasse aandeel uitgesonderd mynaandeel All classes of shares excluding mining shares	Alle klasse aandeel All classes of shares	Finansiële aandeel Financial shares	Nyw-erheids- aandeel Industrial shares	Handels- aandeel ² Commercial shares ²		Verkoopprys van onder- aandeel ³ Selling price of units ³ (1975=100)	Opbrengs- koers Yield %	
		Nyw-erheids- aandeel Industrial shares	Handels- aandeel ² Commercial shares ²	Totaal Total									
9,15	7,12	8,66	7,50	8,48	7,82	8,12	14,78	20,40	19,59	100	100	6,69	1975
8,51	8,39	10,69	9,48	9,97	9,49	9,27	16,44	23,92	25,06	89	94	7,63	1976
5,83	9,00	10,53	10,97	10,60	9,83	8,93	19,16	25,41	29,36	96	96	7,94	1977
5,68	7,01	8,19	8,31	8,21	7,63	7,17	16,13	19,06	21,91	118	120	6,53	1978
5,93	5,57	6,15	6,57	6,20	5,89	5,90	12,88	14,90	19,16	175	162	5,43	1979
5,81	4,76	4,81	5,19	4,86	4,82	5,04	10,72	11,82	15,34	247	254	4,58	1980
8,71	6,27	6,16	6,46	6,20	6,23	6,78	14,78	15,38	20,08	165	274	6,05	1981
5,07	4,72	4,71	5,11	4,77	4,75	4,82	10,60	11,88	15,04	367	214	4,57	1980: Jan.
4,91	4,70	4,64	5,07	4,70	4,70	4,75	10,44	11,69	15,33	297	225	4,39	Feb.
5,51	4,88	4,73	5,22	4,80	4,84	5,00	10,90	12,02	15,59	240	225	4,43	Mrt./Mar.
6,21	5,03	4,59	5,31	4,68	4,84	5,15	11,37	11,56	15,86	163	219	4,81	April
6,14	5,17	5,04	5,37	5,08	5,12	5,35	11,41	12,43	15,85	192	225	4,74	Mei/May
6,33	4,84	4,91	5,30	4,96	4,91	5,24	10,80	12,03	15,66	218	246	4,53	Jun.
5,95	4,44	4,68	4,86	4,70	4,59	4,90	9,81	11,39	14,31	303	264	4,76	Jul.
5,68	4,45	4,55	4,89	4,60	4,53	4,79	9,98	11,05	14,15	278	279	4,55	Aug.
5,08	4,46	4,76	5,12	4,81	4,65	4,75	10,06	11,55	14,67	313	294	4,36	Sept.
5,54	4,57	4,74	5,29	4,82	4,71	4,90	10,66	11,37	15,62	236	294	4,62	Okt./Oct.
5,58	4,59	5,06	5,26	5,09	4,86	5,02	10,59	12,17	15,58	190	291	4,62	Nov.
7,66	5,35	5,33	5,58	5,36	5,36	5,86	12,05	12,78	16,47	167	281	4,67	Des./Dec.
8,82	5,58	5,51	5,73	5,54	5,56	6,27	12,54	13,30	16,85	177	265	5,64	1981: Jan.
9,48	6,27	6,30	6,38	6,31	6,29	6,97	14,21	15,50	19,88	209	250	5,98	Feb.
9,14	6,14	6,13	6,17	6,13	6,14	6,78	13,91	15,62	20,03	196	258	5,81	Mrt./Mar.
8,69	6,08	5,77	6,19	5,83	5,94	6,55	13,56	14,42	20,11	147	270	5,83	April
8,69	6,17	6,00	6,04	6,01	6,08	6,66	13,98	15,07	19,78	150	274	5,76	Mei/May
9,43	6,50	6,26	6,38	6,28	6,38	7,06	15,65	15,78	20,60	155	271	5,81	Jun.
9,78	6,71	6,59	6,76	6,62	6,66	7,37	16,38	16,69	21,85	122	261	6,56	Jul.
8,97	6,59	6,26	6,94	6,36	6,46	7,02	15,94	15,76	21,57	128	273	6,30	Aug.
7,90	6,28	6,14	6,74	6,23	6,25	6,62	15,54	15,41	20,74	202	289	5,98	Sept.
7,91	6,21	6,30	6,93	6,39	6,31	6,67	15,67	15,58	20,58	222	292	6,29	Okt./Oct.
8,39	6,35	6,39	6,64	6,43	6,39	6,83	14,92	15,85	19,73	157	289	6,36	Nov.
7,31	6,36	6,24	6,57	6,29	6,33	6,54	15,06	15,59	19,30	123	296	6,24	Des./Dec.
8,10	6,41	6,18	6,38	6,21	6,30	6,70	15,32	15,46	18,96	129	289	7,04	1982: Jan.
8,51	6,69	6,59	6,66	6,60	6,64	7,05	15,94	16,47	20,20	152	287	7,13	Feb.
9,18	7,88	7,84	7,88	7,85	7,86	8,15	18,76	19,84	22,19	178	250	7,97	Mrt./Mar.
8,40	7,96	8,02	8,02	8,02	8,00	8,08	18,62	20,10	22,64	83	247	8,57	April
9,26	8,30	8,35	8,59	8,39	8,35	8,55	19,42	21,38	23,66	109	243	8,69	Mei/May
9,84	8,96	9,46	9,50	9,47	9,23	9,37	20,92	23,43	25,53	130	230	9,14	Jun.
9,01	8,63	9,09	9,63	9,16	8,92	8,94	19,91	22,60	26,96	130	231	9,94	Jul.
6,87	7,77	8,88	8,94	8,89	8,37	8,04	17,79	21,35	24,28	198	252	9,16	Aug.
5,92	7,23	8,36	8,36	8,36	7,84	7,42	16,56	19,95	22,50	253			Sept.
5,20	6,78	7,70	7,61	7,69	7,27	6,82	15,23	18,15	20,63	287			Okt./Oct.
													Nov.
													Des./Dec.

Source of information: The basic data are obtained monthly from the Johannesburg Stock Exchange. The share price indices and yields are calculated by the Reserve Bank. As from May 1977 all listed ordinary shares are included. Prior to this date a large representative sample was used.

1. Weighted index numbers of monthly average prices of ordinary shares quoted on the Johannesburg Stock Exchange.

2. Including transport and services.

3. Weighted index numbers of daily selling prices of units.